

**PARISH STAFF**

Fr. Marek Rudecki, PASTOR  
Fr. Wiesław Gaska, VICAR  
Alfred Impallomeni, DEACON  
**SECRETARY'S**  
Maria Rodriguez,  
Anna Kaplińska, Organist  
Marc Bauman, Organist  
Alina Gauza, PS Principal



**ST. CASIMIR  
MASS TIMES**

Saturday 5 PM (English)  
SUNDAY 8 AM (English)  
10 AM & 3 PM (Polish)  
6 PM (Español)

**DAILY MASS**

Monday - Saturday  
8 AM (English) Rectory

**THE DEVOTION**

First Friday's: 6:00 PM  
Chaplet of Mercy: 7:30 AM

**THE CONFESSION**

Saturday: 4 - 5 PM

Monday/Friday: 7:30 - 8 AM

**RECTORY OFFICE:**

Tuesday - Friday  
8:30 - 8:45 AM & 12 - 5 PM



**OUR LADY  
of Mt. CARMEL  
MASS TIMES**

Saturday 6:30 PM English  
SUNDAY

9:00 AM (Español)  
11:15 AM (English)  
12:30 PM (Español)

**DAILY MAS/Misa diaria**

Monday-Saturday 7 PM Es

**RECTORY OFFICE**

Tuesday - Friday  
9:30 - 10:30 AM & 12-5 PM

**THE DEVOTION**

First Friday's 6:00 PM  
THE ROSARY: 6:30 PM,

**THE CONFESSION**

Saturday: 6-6:25 PM

Monday/Friday: 6:30 PM

**LAS CONFESIONES**

Tuesday - Friday  
9:30 - 10:00 AM & 6:30-7:00PM

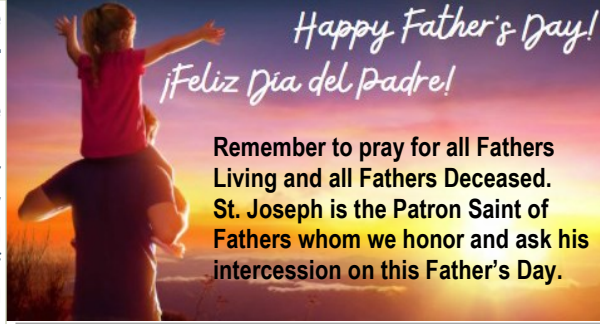
**Father's Day** is a day to remember, acknowledge and appreciate the "World's Greatest Dad," **OUR HEAVENLY FATHER** (Rom. 8:15, Gal. 4:6) Who is our spiritual Daddy, actively involved in all areas of our lives. It is He on Whom we lean in times of pain and hurt; it is He on Whom we call in times of need; it is He Who provides for us in all ways — practical, emotional, and spiritual. Many of us pray the "Our Father" day after day, without paying attention to, or experiencing, the love and providence of our Heavenly Father. Let us pray the Our Father during this Holy Mass, realizing the meaning of each clause and experiencing the love of our Heavenly Father for us.

*May all earthly fathers draw strength from their Heavenly Father! On this Father's Day, please don't forget to pray for us, your spiritual Fathers, — men who are called to be Fathers of an immensely large parish family through the Sacrament of Holy Orders.*



**Is Christ asleep?** We might often be tempted to think so when we sit by, helplessly watching the sufferings of a loved one, or in the face of personal tragedy, or in times of depression or natural disaster. In such moments we instinctively turn to God, and yet sometimes we don't find Him or He seems far away, apparently busy with other matters. **Jesus does calm the storm.** And that's just it. Jesus does calm the storm — not all storms forever, but each storm individually at the right moment, just when calming is needed. In AA (Alcoholics Anonymous), there is a slogan which says "Let Go and Let God." It is a marvelously liberating thing to let go, and to let God to trust God to make things come out right instead of worrying about how we are going to make this happen ourselves, to decide to act in His will instead of worrying about how to do what we want to do, instead of trying to fix everything on our own. **Faith in Jesus'** abiding and sustaining presence will remove our unfounded fears and will enable believers to sail through the storms of life while being fishers of people for the sake of the rule of God.

**"Who is this man? Even the winds and the sea obey Him!** When the storms of doubt seek to uproot the very foundations of our Faith, Jesus is there to still that storm, revealing to us His Divinity and the authority behind the words of the Holy Scripture. If we will ask and respond with **loving trust and obedience**, Jesus will give us peace in our tempests of doubt, tension, and uncertainty, peace in our storms of anxiety and worry about ourselves, peace about the unknown future, peace about those we love and calm in the storms of passion when our hearts grow hot and our tempers blaze.



**Father's Day Prayer.**

Bless all fathers, that they may be able to commit themselves selflessly as a mentor, protector, and provider, shaping the direction of their child's character by giving love, care, and guidance. Bless all fathers, that they may lead their children to know and do what is right, living not for themselves alone, but for God and others.

**God our Father, in your wisdom and love you made all things. Bless those fathers, who have taken upon themselves the responsibility of parenting. Bless those who have lost a spouse to death... or divorce who are parenting their children alone.**

**Strengthen them by your love that they may become the loving, caring persons they are meant to be. Grant this through Christ our Lord.**



**BLESSING CARS**

On Sunday, June 27 after each Mass. we will celebrate the blessing of the cars of our parishioners so that they can safely reach their destination.

	<b>Stewardship Appel Mount Carmel</b>		<b>Stewardship Appel ST. CASIMIR</b>	
	Goal	\$ 24,500	Goal	\$ 20,500
	Pledged	\$ 15,615	Pledged	\$ 5,400
	Paid	\$ 14,350	Paid	\$ 5,240
	Donors	51	Donors	40
	Goal	% 58	Goal	% 25

**Please help our parish our goal!**  
**I THANK YOU** for your continued support of the Cardinal's Annual Stewardship Appeal. Visit [cardinalsappeal.org](http://cardinalsappeal.org) to make your gift. **The Cardinal's Appeal is our faith at work in the world, attesting to who we are and the values we represent.**

**CARDINAL'S STEWARDSHIP APPEL**  
The goal for **ST. CASIMIR** is \$20,500.  
The goal for **Mt. Carmel** is \$24,500.

**MASS INTENTIONS – St. Casimir****SATURDAY - June 19<sup>th</sup>****8:00 AM God's blessing & Happy Birthday upon****Adolaidas** by: *Grandma Maria***12:00 PM CONFIRMATION**, Bishop Edmund Whalen**4:00 PM Adoration and Confession****5:00 PM † Ted Misiewicz** by *Madeline Lana Coma***XII SUNDAY of Ordinary Time, B - June 20<sup>th</sup>****8:00 AM †† Jan, Janina Kwartnik i Jan, Janina Litwa**By: *Syn z Rodziną***10:00 AM † Tadeusz Zysk** (11 rocznica) *Od Córkę Iwony z Mężem***3:00 PM For the Benefactors of St. Casimir***5:30 PM EL ROSARIO y las confesiones (en español)***6:00 PM † Rosa Rivera** By: *Arlene Pacheco***MONDAY – June 21<sup>st</sup> St. Aloysius Gonzaga****8:00 AM O Boże błog. i potrzebne łaski dla ks. Wiesława****6:00 PM † Mieczysław Laufer** *Od Córkę z Rodziną***TUESDAY – June 22<sup>nd</sup>****8:00 AM O Boże błog. i potrzebne łaski dla Charlotte w dniu jej drugich urodzin****6:00 PM O Boże błog. i potrzebne łaski dla ks. Wiesława****WEDNESDAY – June 23<sup>rd</sup>****8:00 AM †† Estelle & Paul Engelhardt** By *Carol Derbin***6:00 PM † Józef Ledwoń**, *Od: Córkę z Rodziną***THURSDAY – June 24<sup>th</sup> The Nativity of John the Baptist****8:00 AM God's Blessing & Graces to Fr. Wiesław****6:00 PM † Natalia, Teofil, Tadeusz Jaczyński** *Od: Barbary***FRIDAY – June 25<sup>th</sup>****8:00 AM † Marianne Lomoriello** By: *Jim & Patti Percoski***6:00 PM Intencje do Miłosierdzia Bożego** (Nowenna)**SATURDAY - June 26<sup>th</sup>****8:00 AM God's blessing & good health on the first birthday for Sara** by: *Grandma***4:00 PM Adoration and Confession****5:00 PM †† Lubov & Michaił Korneyevets** by *Doughter***XIII SUNDAY of Ordinary Time, B - June 27<sup>th</sup>****8:00 AM † Mieczysław Pękala** By: *Family***10:00 AM † Józef Ledwoń** (12 rocznica) *Od Dzieci i Wnuków***3:00 PM † Stanisława Kois** *Od Rodziny Górnickich**5:30 PM EL ROSARIO y las confesiones (en español)***6:00 PM †† Narciso, Nereida & Nilsa Morales** *De Lilian***w niedzielę 27 czerwca**

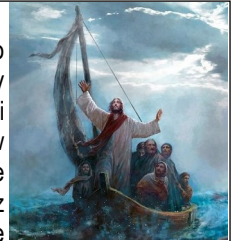
po każdej mszy św. będziemy święcić samochody naszych Parafian, aby bezpiecznie mogli docierać do swoich celów.

**Church of St. CASIMIR OFFERING - June 13**

TIME	Offertory	People
5:00pm	\$ 342	38
8:00am	\$ 909	48
10:00am	\$ 1,057	67
3:00pm	\$ 342	89
6:00pm	\$ 837	189
<b>TOTAL</b>	<b>\$ 3,487</b>	<b># 431</b>
<b>Candles \$ 18</b>		

**Kim właściwie On jest?**

Mieli Chrystusa bardzo blisko siebie, w łodzi, a mimo to „złękli się bardzo” i zachowywali się tak, jakby wszystko zależało od nich samych. Sytuacja na łodzi miotanej falami była właśnie taka. Uwaga uczniów Jezusa nie była skoncentrowana na osobie Chrystusa, lecz na zagrożeniu płynącym niejako z zewnątrz. W ogóle zachowanie uczniów wydaje się być dziwne. Mają do Niego pretensje, że spokojnie sobie śpi w sytuacji, w której oni nie są w stanie poradzić sobie z żywiołem. Czy to znaczy, że w ich mniemaniu Chrystus powinien od razu sam od siebie cudownie zainterweniować? Chyba nie. Zauważmy, że cudowna interwencja Jezusa Chrystusa polegająca na ucieszeniu morskiej nawałnicy była dla Jego uczniów raczej zaskoczeniem: „Kim właściwie On jest, że nawet wicher i jezioro są Mu posłuszne?” Co znaczą te słowa? Znaczą one przynajmniej tyle, że od samego początku nie było w nich wiary pozwalającej wiązać nadzieję zbawienia bezpośrednio z osobą Chrystusa. Jeśli mają do niego pretensje, to raczej o to, że nie uczestniczy w ich lękach, że spokojnie sobie śpi. Czyż ta sytuacja nie odsłania dramatu, który rozgrywa się w każdym z nas? Jakże często za mało mamy wiary, by swój los i swoje bezpieczeństwo świadomie złożyć w ręce Bożej Opatrzności, a jednocześnie nosimy w swoich sercach ukryte pretensje do Boga, że „śpi”, że w naszych zmaganiach z przeciwnościami losu pozostawia nas własnej zaradności. Stąd bierze się tyle lęków. A cały problem polega na tym, by wszystkie nasze drobne i codzienne lęki, także lęk „przed Bogiem” zastąpić jednym lękiem, słusznym i zbawiennym: lękiem „o Boga”. By Jego nie utracić i mieć pełną świadomość Jego bliskości i Jego zbawczej mocy.

**U ŚWIĘTEGO KAZIMIERZA**

► **Eucharystia**, w której uczestniczymy, jest cudem dokonującym się na naszych oczach, lecz rzadko tak o niej myślimy. Może gdyby wśród nas Jezus dokonał tak spektakularnego znaku jak ucieszenie burzy na jeziorze Genezaret, przypadlibyśmy Mu do stóp. A tu, na tym ołtarzu, w czasie każdej Eucharystii dokonuje się cud: Bóg staje wśród nas i jest dla nas pokarmem. Niech nigdy nie zabraknie nam wiary w słowa Jezusa: „Ja jestem z wami przez wszystkie dni, aż do skończenia świata”.

► **W Dniu Ojca** w szczególny sposób będziemy się modlić za wszystkich ojców, by wzorem św. Józefa odważnie podejmowali wyzwania wynikające z ich powołania.

► W środę 23 czerwca w Rzymie rozpocznie się 10. **Światowe Spotkanie Rodzin** (potrwa do 27.06) pod hasłem „Miłość rodzinna: powołanie i droga do świętości”.

► **Intencja ewangelizacyjna: Piękno małżeństwa.** Módlmy się w intencji ludzi młodych, którzy przygotowują się do małżeństwa przy wsparciu wspólnoty chrześcijańskiej aby wzrastali w miłości, z wiernością i cierpliwością.

► **Zapraszamy na Mszę św. o godz. 6 PM i nabożeństwo czerwcowe.**

► **21 czerwca św. Alojzy Gonzaga** (1568-1591) alumn, zakonnik, opiekun chorych.

**W czwartek 24 czerwca** przypada uroczystość Narodzenia św. Jana Chrzciciela, który wzywał do nawrócenia i przygotował drogę Jezusowi.

► **APEL KARDYNAŁA 2021.** Nie jest jeszcze za późno, aby złożyć zobowiązanie. **Pomóż nam osiągnąć nasz parafialny cel.** Tym, którzy złożyli zobowiązanie lub ofiarę **Wszystkim serdecznie dziękuję!** Ks. Marek

► **TRANSMISJE NA ŻYWO KAŻDEJ MSZY ŚW. Z NASZEGO KOŚCIOŁA** za pośrednictwem [www.casimir.church](http://www.casimir.church).

► Wszystkim **OJCOM, solenizantom i jubilatom** tego tygodnia życzymy obfitości łask Bożych i opieki Maryi na każdy dzień. Milej i błogosławionej niedzieli.

**HAPPY BIRTHDAY A FATHER WIESŁAW GĄSKA****24 czerwca – Narodzenie w. Jana Chrzciciela**

Jan Chrzciciel urodził się w Judei jako syn kapłana Zachariasza i Elżbiety. By krewnym Jezusa Chrystusa. W młodym wieku uda się na pustyni, gdzie podjął życie ascety. Na przełomie 28/29 roku nad Jordanem, w pobliżu Jerycha, rozpoczął publiczne nauczanie o nadchodzącym Królestwie Bożym oraz udzielał chrztu pokuty. Wskazał na Jezusa jako oczekiwanego Baranka Bożego i nazwał Go Mesjaszem. Jan Chrzciciel wystąpił przeciw królowi Herodowi Antypasowi, potępiając jego kazirodcze małżeństwo z Herodiadą, bratową. Został przez niego uwięziony i cięty. Mia wtedy trzydzieści kilka lat.



**MASS INTENTIONS - OUR LADY OF MOUNT CARMEL**

**SATURDAY – June 19<sup>th</sup>**

9:00 AM **Luis Gutierrez**, happy Birthday *De: Familia*  
 12: 00 AM **CONFIRMATION, St. Casimir Parish**  
 4:00 PM *Bautizo: Jayla & Jenalyse*  
 6:30 PM †† **Ponpeo DeSilvio** *By: Maria & Larry Scerno*

**XII SUNDAY of Ordinary Time, B - June 20<sup>th</sup>**

9:00 AM †**Maria del Carmen Blanco** (3 años) *De Jose Blanco*  
 † **Ariel Flores** *De Catalina Piña*  
 † **Adelina Andunes** *De Mara Pastilha*  
 11:15 AM **Novena Fathers Day (1)**  
 † **Ponciano Ponce** (6 mounts) *De Familia Torres Ponce*  
 12:30 AM † **Vigilia Gil** (7) *de Familia*  
 † **Josefina Platelpa Lopez** *de Familia Vaquero*

**MONDAY – June 21<sup>st</sup>** St. Aloysius Gonzaga

9:00 AM **Fathers Living & Fathers Deceased** (Novena-2)  
 7:00 PM **Fathers Living & Fathers Deceased** (Novena-3)

**TUESDAY – June 22<sup>nd</sup> St.**

7:00 PM **Miguel Ramos** *De Familia Perez*

**WEDNESDAY – June 23<sup>rd</sup>**

9:00 AM † **Jose Gutierrez** *By: Familia*  
 7:00 PM **Fathers Living & Fathers Deceased** (Novena-4)

**THURSDAY – June 24<sup>th</sup>** *The Nativity of John the Baptist*

7:00 PM † **Ariel Flores** *By: Catalina Pinna*  
 † **Liliana Ramirez**, 3 años *By: Charon Ramirez*

**FRIDAY – June 25<sup>th</sup>**

9:00 PM **Fathers Living & Fathers Deceased** (Novena-5)  
 7:00 PM

**SATURDAY – June 26<sup>th</sup>**

9:00 AM **NO MISA**  
 10:00 AM - **PRIMERA COMMUNION 2021**  
 2:00 PM **Jina Allison Hernandez**, 15 anos  
 6:30 PM **Fathers Living & Fathers Deceased** (Novena-6)

**XIII SUNDAY of Ordinary Time, B - June 27<sup>th</sup>**

9:00 AM  
 11:15 AM †**Stefania Pietrosanti**, *Happy Birthday in Heven*  
 † **Rocco & Claire Masterjoseph** *By: Masterjoseph Son*  
**Madonna of the Altare** *By: Gina Vittoria*  
 2:30 AM † **Vigilia Gil** (8) *de Familia*

**WOULD YOU LIKE TO BE A CATECHIST?  
 QUIERES SER CATEQUISTA?**

Soon we will be completing this year's Religious Education Program! We are in great need of more catechists – men and women 18 years and older who are willing to give up some of their free time in teaching and sharing the Catholic faith. Most of our classes take place on Sundays – some are Wednesday & Thursday evenings. Next year we will have to open Saturday afternoons for more students. All volunteers will get background checked, be Virtus trained and will have to take courses and workshops to assist you in becoming a parish catechist. *Fr. Marek*

Church of Mt. CARMEL OFFERING - June 13		
TIME	Offertory	People
6:30pm	\$ 156	36
9:00am	\$ 1,313	110
11:15am	\$ 446	75
12:30pm	\$ 1,162	117
<b>TOTAL</b>	<b>\$ 3,077</b>	<b># 338</b>
Candles \$ 93		
Maintenance \$ 615		

**LECTURAS DE LA SEMANA**

06:20 Is 49,1-6; Hch 13,22-26; Lc 1,57-66.80  
 06:21 2R 17,5-8.13-15.18; Sal 59; Mt 7,1-5  
 06:22 2R 19,9-11.14-36; Sal 47; Mt 7,6.12-14  
 06:23 2R 22,8-13;23,1-3; Sal 118; Mt 7,15-20  
 06:24 2R 24,8-17; Sal 78; Mt 7,21-29  
 06:25 Hch 12,1-11; 2Tm 4,6-18; Mt 16,13-19  
 06:26 Lm 2,2.10-14.18-19; Sal 73; Mt 8,5-17  
 06:20 Lm 2,2.10-14.18-19; Sal 73; Mt 8,5-17  
 Daily readings can be found at [www.usccb.org](http://www.usccb.org)

**¿Por qué tienen miedo?  
 ¿Aún no tienen fe?**

El evangelio de hoy tiene lugar en el Mar de Galilea que se halla bajo el nivel del Mar Mediterráneo por lo que se levanta con frecuencia fuertes tempestades. El texto, a partir de elementos marinos describiendo una gran tempestad, nos conduce a reflexionar sobre la fe. Los discípulos de Jesús temen que la tormenta haga naufragar la barca y despiertan a Jesús que duerme. Jesús resuelve la situación y les echa en cara su falta de fe. El relato fue escrito para ofrecer tres enseñanzas a las comunidades cristianas: Confianza. Lo que en aquel tiempo hizo Jesús con sus discípulos en la «barca de Pedro», lo sigue haciendo ahora con la «barca de la Iglesia». *¿Tu tienes gran confianza en el Señor? ¿Quién es este?* Los apóstoles con frecuencia manifestaron una fe extremadamente débil. Robustecer la fe y la confianza en Jesús es tarea de todos los cristianos. *¿Por qué son ustedes tan cobardes?* Ante las dificultades, Jesús nos invita a ser valientes, a vivir con intensidad nuestra fe y a traducirla en buenas obras. *¿Te acobardas y no haces el bien que debieras?*



**LA CAMPAÑA CATÓLICA DE DIEZMO 2021**

La meta de nuestra parroquia es \$ 24,500. Agradezco la generosidad demostrada por muchos de ustedes y pido a aquellos que aún no han prometido hacer una contribución, que por favor consideren la petición del Cardinal.

**Tenemos ya 51 Familias pero necesitamos llegar a 100 Familias.**



**INSCRIPCIÓN PARA CATEQUESIS**

Durante semana (lunes a viernes) después de las misas y en la oficina: 10 AM - 3 PM. Para registrarse, debe presentar una partida de nacimiento junto con el certificado de bautismo **Contribución: Familias REGISTRADAS:** Un niño - \$80; 2 niños - \$140; 3 - \$180

**GOD BLESS AL OF OUR FATHERS, BOTH LIVING AND DECEASED AT OUR PARISH!**

**In Honor of**

Bauman Marc  
 Bernal Pedro  
 Bonanno Joseph  
 Calixto Gildardo  
 Camejo Maximo  
 Carchipulla Julio  
 Cardoso Jose  
 Cervini Freddy  
 Chavez Isidro  
 Copado Eliseo  
 Cortes Juan  
 Cruz Benito  
 Cruz Jose  
 Cruz Ridrard  
 Cruz Teofanes  
 Davila Humberto  
 Esquivel David  
 Eulogio Dario  
 Flores Cirilo  
 Flores Noe  
 Flores Pedro  
 Garcia Felipe  
 Gonzalez Wilfrido  
 Gutierrez Carlos  
 Gutierrez Elvis  
 Lauriano Isaias  
 Lopez Bonifacio

Lopez Gilberto  
 Lopez Raul  
 Lopez Ricardo  
 Marin Teodoro  
 Marte Luis  
 Martinez Jose  
 Martinez Manuel  
 Mendoza Ricardo  
 Muñoz Maximino  
 Orozco Melchor  
 Paredes Feliciano  
 Perdomo Ramon  
 Ramirez Marco  
 Ramirez Victor  
 Rivas Edwin  
 Rocha Alex  
 Cruz Hugo Alberto  
 Castulo Lopez Pedro  
 Cruz Victoriano Benito  
 Leonardo Candido  
 Esquivel Jose  
 Masterjoseph Joseph  
 Rocha Geor  
 Rodriguez Hector  
 Rueda Alfonso  
 Ruiz Damian  
 Sanchez Bernardino  
 Seateros Cesar  
 Segundo Aristeo

Suriel Fernando  
 Tapia Roberto y  
 Rutilio  
 Torres Darwin  
 Torres Elias  
 Torres Sebastian  
 Valerio Valentin  
 Venancio Honorio  
 Villatoro Pedro  
 Zarate Gustavo

**In Memory of**

Alonzo Jose  
 Antunes Manuel  
 Argueta Alberto  
 Balbuena Agustín  
 Baltazar Bernardo  
 Baltazar Jorge  
 Bernal Felipe  
 Camejo Aurelio  
 Cervini Luigi  
 Chavez Eustaquio  
 Ciampa Janero  
 Ciampa Vincent  
 Cortes Casimiro  
 Di Silvio Pompeo  
 Dominguez Jesus  
 Ferine Michaela.  
 Garcia Alfonso

Gil Gustavo  
 Gutierrez Jose  
 Hernandez Nereo  
 Lima Jose  
 Linares Isidoro  
 Lopez Esuataquio  
 Lopez Ponfilo  
 Martinez Fidel  
 Martinez Jasinto  
 Martinez Salomon  
 Mendoza Carmelo  
 Morgante Gaetano  
 Ortiz Graciano  
 Pictosant Vicenzo  
 Piento Alfredo  
 Pietrosanti Ruzo  
 Pietrosanti Vincenzo  
 Ponce Ponciano  
 Rodriguez Rafael  
 Romano John  
 Romero Anastacio  
 Sanchez Daniel  
 Sanchez David  
 Santini Aristide  
 Scerno Benedetto  
 Scerno Lawrence  
 Soriano Francisco  
 Tapia Antonio  
 Wilson Julian

**THE CONFIRMATION DE 2021**

June 19, SATURDAY at 12:00 AM  
**CONGRATULATION**  
**FIRST COMMUNION DE 2021**  
 June 26, SATURDAY at 10:00 AM  
 Mount Carmel Parish

**SANCTUARY LAMP**

June 19<sup>th</sup> to Jun 26<sup>th</sup>  
 Por la salud de  
**LOURDES**  
**GUTIERREZ**